

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

ATSKIRO NUMERIO KAINA \$ 1.50

PRANUMERATA: Argentinoje 30 Arg. pezų metams
Urugvajuje 5 Urugvajaus pezai.

VISUR KITUR 3 Am. dol.

ADRESO pakeitimas veitui. RAŠTUS ir prenume-
ras siųsti: Casilla de Correo 303, Buenos Aires

ASMENISKAI KREIPTIS:
Avenida Boedo 737, Buenos Aires

Registro Nacional de la Propiedad Intelectual No. 356392

FRANQUEO PAGADO
Concesión Nro. 13.649

TARIFA REDUCIDA
Concesión Nro. 216

SEMANARIO LITUANO, FUNDADO EN 1927
DIRECCIÓN, REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:
Avenida Boedo 737, Buenos Aires

DIRECCIÓN POSTAL: Casilla de Correo 303, Bs. Aires

Nr. 964. BUENOS AIRES, KETVIRTADIENIS, SAUSIO 8 D., 1953 METAI — JUEVES, ENERO 8 de 1953.

METAI (AÑO) XXV

UNA OBRA PARA TODOS

Hace unos días fué sancionado por ambas Cámaras Legislativas como ley el Segundo Plan Quinquenal un proyecto de gobierno que aspira a cumplirse en beneficio de todos los habitantes de la república, quienes recibirán sus frutos, si se cumplen sus previsiones y se ejecutan correctamente los trabajos planificados conscientemente, cuya dirección principal fué confiada a los distintos ministerios según sus especialidades.

Pero para que se cumplan los proyectos y por consiguiente rindan los beneficios esperados para engrandecimiento de la Nación con la felicidad de su pueblo, es necesario que todos estén comprometidos de sus intenciones y ocupen el lugar que corresponde a cada uno poniendo su hombro, pues sólo así se alcanzará la meta fijada en el Segundo Plan Quinquenal, o sea la consolidación definitiva de lo que sintetiza en forma admirable el lema de que la Nación Argentina sea socialmente justa, económicamente libre y políticamente soberana, como lo proclamara el Presidente de la Nación.

Paralelamente significará el cumplimiento del Segundo Plan Quinquenal la estabilización de las conquistas sociales, como asimismo de la posición de privilegio que la República Argentina ocupa en el concierto de las naciones y cuyo influjo traspasa ya las fronteras, tornándose en bandera de esperanza de otros pueblos sufrientes.

En consecuencia las autoridades por todos los medios a su alcance tratan de difundir y explicar el plan lo mejor posible, tanto en sus principales rasgos, como en detalles, a los gremios, para que éstos, a su vez, se ocupen de él en el mismo lugar de su realización. Y no dudamos que las masas organizadas que reciben el apoyo oficial pleno, responderán ampliamente a la confianza depositada en ellas.

Los periodistas también tienen una misión que cumplir dentro del plan, pues, según las palabras del Presidente, "son los juglares que llevan a todas partes las inquietudes del pueblo, y el plan necesita de esas inquietudes para difundir los objetivos entre los argentinos. Si en alguna cosa es indispensable que se alcance una difusión absoluta hasta una total saturación del país, es precisamente en el Plan Quinquenal, especialmente en los objetivos que comprenden la acción general del plan."

Y en momentos actuales en que nos expresamos mutuamente los mejores augurios para el año que se inicia, tengamos presente que en el programa del plan hay una poderosa palanca para convertir los deseos de buenos augurios y felicidad en una hermosa realidad. Prestémosles pues nuestro esfuerzo y buena voluntad para el éxito del plan que comenzó de realizarse!

Pradėti Vykinti II Penkmetinio Plano Darbai

ANTRAS PENKMETINIS PLANAS TAPO ĮSTATYMU

Antras penkmetinis Argentinos vyriausybės darbų planas apima išstisus 1953 - 1957 metus. Senatas jį vienbalsiai patvirtino ir paverstį įstatymu 20. XII. 1952.

Pirmojo penkmetinio plano metu iš tirta ir išstudijuota šios šalies visos gyvenimo sritys, kuriose dabar vykdoma vyriausybės užbrėžti darbai. Svarbu ne vien materialinė naujo penkmetinio pusė, bet ir jo moralinė reikšmė. Justicializmo būdu, legalizuotu įstatymais, užsibrėžiama ir vykdoma iki šiol neregėti darbai. Pavyzdžiui pirmojo penkmetio metu suteikta gyventojams 246,500 naujų telefonų, o dabar prasidėjusio antrojo penkmetinio plano metu bus pastatyta net 860,000 naujų telefonų aparatų, kad reikiamą neturėtų taip reikalingos šalies pažangai priemonės.

PENKMETINIS BUENOS AIRES PROVINCIJOS PLANAS

Kaip jau žinoma A. L. Balso skaičiuojama, generolo Perón paskelbtas ir parlamento patvirtinimas įstatymu paverstas antrasis penkmetinis darbų planas kainuos 33 milijardus ir penkis šimtus milijonų pezų. Tolimesnių provincijų paramai paskirta 3 milijardai.

Šis planas užsimojimas jau pradėtas vykinti. Kaip jau buvo rašyta, siekiama ne vien gamybos pakėlimo, žemės ūkio patobulinimo, susisiekimo pagerinimo, namų skaičiaus padidimo, bet taipgi ir bendro gyvenimo lygio pakėlimo.

Be federalinės vyriausybės paskelbtą antrojo penkmetinio plano, didelės reikšmės turi Buenos Aires provincijos vyriausybės savistoviai tik ką paskelbtas jos penkmetinis darbų planas 1953 - 1957. Eva Perón mirties, t. y. Buenos Aires provincijos sostinės Parlamente šios provincijos gubernatoriaus Carlos A. Aloé paskelbtas savo provincijos darbų planą. Provincijos parlamentas paskirtas 18 atstovų jį išanalizavo ir jis tapo priimtas. Provincijos senatas paskyrė 12 narių plano studijoms.

Buenos Aires provincija iš savo lėšų savo penkmetinio plano darbų vykdymui paskyrė 3 milijardus ir 50 milijonų pezų.

Kadangi Buenos Aires provincijoje daugiausia Argentinos lietuvių gyvena, tai mums ypač patogi maloni pasidalinti su savo skaitytojais kaip lietuviškos šios plano smulkmenomis. Visuomeninei akcijai provincijoje paskirta \$ 605,000,000, ekonominė — \$ 569,000,000, keliams ir pelkių nusisavinimams \$ 1,776,000,000, provincijos miestų pagerinimas \$ 100,000,000 ir t. t. Vyriausioji pagrinamais liečia šių miestų ir miestelių gyventojus: Eva Perón, Berisso, Chivilcoy, General San Martín, Junín, Luján, 9 de Julio, Chacabuco, Mar del Plata, Mercedes, Bahía Blanca, Punta Alta, Necochea, Miramar ir kt.

Einant šiuo planu, Buenos Aires Provincijos Bankas suteikia paskolas palengvintomis sąlygomis 40,000 namų statybai. Namų didumas ir forma numatyta plane.

Daug dėmesio kreipiama į pagerinti mokslo lyginis. Praplėčiama ligoninių erdvė, suteikiant vietos dar 1,500



J. E. GEN. JUAN DOMINGO PERÓN,
Argentinos Respublikos prezidentas, kurio paskelbtas Antras Penkmetinis Darbų Planas (1953 - 1957) numato daug reformų pagerinimų visose šalies gyvenimo srityse.

ligonijų: 800 lovų kroniškiems ligoniams, 400 nervų ligomis sergantiems ir 250 džiovininkams. Kaip žinoma, Argentinos ligoninės gydymas nemokamas.

1953 METAI — PASAULINIS TAIKOS VILTIS

Tik ką pasibaigusieji 1952 metai pasižymėjo šaltuoju karu ir skerdynėmis Korėjoje bei neramumais Afrikoje ir kitose pasaulio dalyse. Okupacijos letena prisilėgtas Pabaltis tebeaiki-namas.

1953 metai žada taiką pasauliui. Toji taika būsianti tikroji taika, ne dirbtinė, t. y. pirmiausia privaldės išsi kraustyti okupantas iš Lietuvos, Latvijos ir Estijos, o tik paskui galės suskambėti pasaulyje vieningos taikos himnas.

Sio sausio mėnesio 20 dieną JAV gyventojų išrinktas prezidentas, ge-nerolas Eisenhoweris, perima didžiausios demokratijos šalies vairą. Jo pažaduose glūdi pavergtų tautų išsilaisvinimo viltis.

Argentinos trečioji pozicija kas kart vis daugiau pritarimo randa išeitįs ieknčiame neramiame pasaulyje

PRAKTISKA JUSTICIALIZMO POTVARKIŲ PRIEMONĖ

(UNA MEDIDA DE PRACTICOS CONTORNOS JUSTICIALISTAS)

Buenos Aires Miesto Keliųjū Transpo-rtų Korporacija, turėjusi monopolio ne teise, neatliko tinkamai savo ap-silmtų pareigų. Daėjo iki to, kad vy-riausybę ją suvalstybinę. Vienok ir pirm suvalstybinimo bandė padėti kor-poracijai, teikdama paskolas, padėda-ima importuoti važiuoties priemones ir t. t.

Parėmusi keliųjū transportą vy-riausybė rado jį apgaltetinoj padėty. Miestas augo, o ypatingai priemies-čiuose gyventojų skaičius didėjo; kas kart dygo naujos industrijos imonės. Keliųjū skaičius buvo tokis didelis, kad esamos jų transporto priemonės sunkiai juos galėjo patenkinti. Dėl to turėjo nuostolius imonės ir jose dirbantieji žmonės, sugaisdami daug savo poilsio laiko. Tai nelemtai padė-čiai vyriausybę padarė gala. Taip, 1951 metų pradžioje federalinės sostinės ribose tebuvo vos 3,500 omni-busiu, tramvajų ir kitų susisiekimo priemonių, gi dabar jų skaičius jau paau-go iki 5,400 ir nuolat įgabnamas bei pagaminama daugiau.

Generalo Perón patarkymu kas kart ikuriamos naujos keliųjū trans-porto linijos tarpe sostinės centro ir Didžiojo Buenos Aires, kuriuo supran-tama visi sostinės priemiestiai.

Valstybinės Industrijos vadovybė savo darbininkams ir tarnautojams lengvomis išsimokėjimo sąlygomis ga-mina 15,000 dviračių. Juos galės pa-lengvintai įsigyti ir Generalinės Dar-bų Konfederacijos (CGT) nariai.

Kaip matome, generolo Perón vado-vaujama justicialistinė vyriausybė ir šią problemą išsprendė praktiškai ir palankiai dirbančiųjų žmonių labui.

KELIO DIENA IR SUSISIEKIMO DARBAI ARGENTINOJE

(EL DIA DEL CAMINO Y LA OBRA VIAL ARGENTINA)

Nors dar tik prieš 20 metų Arge-ntinoje paskelbtas Kelių Tiesimo Į-s-tatymas, bet per tą porą dešimtme-čių tikrai labai daug darbo atlikta kelių statybos srityje. Suprantama, kad juo daugiau kelių bus šalyje, tuo bus lengvesnis susisiekimas, tuo labiau su-artėja įvairios šalies dalys; lengviau pasiekiamos mokyklos, patogiai val-s-tiečiai pasiekia prekybos ir indus-trijos centrus ir visa šalis pakyla kul-tūriniu ir visuomeniniu. To dėlei Kelio Diena, Spalio 5, kas met vis

daugiau reikšmės įgyja ir jos minė-jimas atžymimas miestuose, miesteliuose ir net tolimuose naujokynuose.

LIETUVOS TELEGRAFO AGENT-ROS SUGLAUSTI PRANESIMAI

Šiomet minint Kelio Dieną tapo paskelbta, kad valstybinių kelių tink-las jau pasiekė 63,000 kilometrų. Tuku-mano Uniuersitete ta proga kalbėjo generalinis kelių administratorius inž. Taboada, kuris vaizdžiais faktais api-būdino kelių statybos svarbą valsty-bei.

Laikotarpyje, nuo kurio pradėta mi-nėti Kelio Diena, Valstybė pradžė 3,000 kilometrų aukščiausios rūšies as-faltuotų kelių, išgrėdė 9,000 kilometr-plytų ir padirbo 27,000 vieškelių, viso 39,000 kilometrų. Tuo patim lai-ku pastatyta 300 tiltų, sudarandų 25,000 metrų plotą. Į šiuos darbus į-dėta 1,000 milijonų pezų.

Į šio apibūdinimo bendrais bruo-žais matome, kad Susisiekimo Val-dyba per 20 metų darbo yra tikrai-dang padariusi šalies pažangos pakė-limui.

Paskutinių 12 mėnesių bėgyje 110 ruožų išgręsta 2,348,7 kilometrų ke-lio, išleidžiant tam reikalui 71,887,-516 pezų. Nauji keliai pradėti ties-ti 113 vietovių ir jau padaryta 2,-502,5 kilometrų. Iš tam reikalui pas-kierty 324,948,308 pezų jau įdėta nau-jų kelių statybon 45,017,019 pezų.

Dabartinio metu visoj šaly tiesia-mi keliai 292 vietose, 6,850 kilometrų plotė ir vykinama 2,600 metrų ploto tiltų statyba. Šiems darbam yra pa-skirta 1,802 milijonai pezų.

ARGENTINOS SINDIKATŲ GALIA TIKRENYBEJE

(CAPACITACION DE LOS SINDICATOS ARGENTINOS)

Argentinos respublikos prezidentas jau keliose savo kalbose analizavo pa-saulinę sindikatų evoluciją įvairiais istorijos laikotarpiais. Palietė organi-zavimosi pradžią, steigdamas darbinin-kų organizavimus priešingo elemen-to pasipriešinimą šių sindikatų idė-jų kitur ir Argentinoje iki atėjimo justicializmo, kuris jungia dirbančia-sias mases, pagal dabar veikiančius įstatymus.

„Sindikalistinė argentiniečių organi-zacija — pareiškė prezidentas savo kalboje tramvajų darbininkams — iš savo primityvio laipsnio jau perėjo į organizuotos darbo visuomenės pavyz-dį justicializmo dėka. Kuomet patys darbininkai reikiška susirūpinimo sa-vo darbo irankiais, tai įrodo, kad šio je srityje pastekta pamatinio ir auk-čiausio laipsnio“.

Darbininkų noras būti savų sindi-katų nariais Argentinoje dabar jau nerieškia klasių kovos, bet reikiška lumina savoje organizacijoje, kurios dėka kooperuojama su visomis konst-ruktyvėmis šalies jėgomis. Darbo vi-suomenė pati šalies. Savųjų sindi-katų pagalba darbininkai laimi visno-tiną gerbūrį; sindikatų vadovai pri-vaud atitikti savo atsakomingsoms parei-goms.

Respublikos prezidentas nuolat pa-taria darbininkams ne vien profesiona-liai, bet ir intelektualiai juo aukščiau pakilti, kad būtų rimtais ir sugeban-čiais lygybės doktrinų skelbėjais sa-vajame sindikalistiniame judėjime.

„Vadovavimas — pareiškė preziden-tas — yra sunkiai įvykinamas menas: tai menas, kurį reikia išmokyti, jausti, vystyti ir pasiryžimu bei gabumais paremti. Sindikatų vadovybių parei-ga išsiauklėti tokius vadus ateičiai. Dėka mokyklų ir ryžingų studijų išsitobulina asmenys su vadovų gabu-mais. Reikalinga, kad mūsų žmonės, atsisotajanti darbininkų sindikatų py-ryka, turėtų teoretiską ir techniską iš-silavinimą, kilnų idėjos pajautimą ir gabumus“.

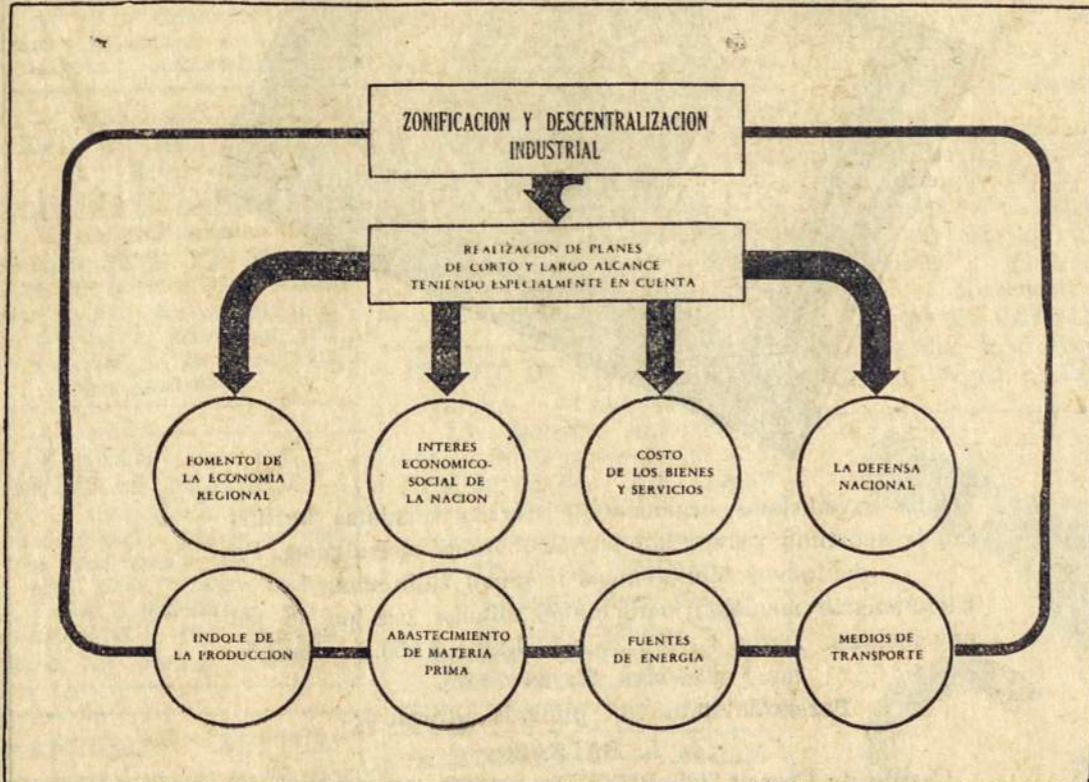
Tokių privalumų iš darbininkų va-dų reikalauja prezidentas Perón, kad liną.

ASADO PIETŪS SUSIVIENIJIMO PARKE ĮVYKS

sausio 11, 1953 lygiai 12 val., Av. General San Martin 5215, Lanús Oeste — 4 de Junio. Gerbiamoji publika prašoma įsigyti bilietus pietums iš anksto. Po to piknikas ir vakare šokiai.
Visus širdingai kviečia — Susivienijimas.

ASADO PIETŪS SUSIVIENIJIMO PARKE ĮVYKS

sausio 25, 1953, lygiai 12 val., Av. General San Martin 5215, Lanús Oeste — 4 de Junio. Kas nespės užsisakyti sau ir savo draugams bei šeimai pietų puikiam SLA parke — gailėsisis. Išmokyti būti rūpestingai. Dalyvaukite! Rengimo Komisija.



Prezidento Perón paskelbtas ir parlamento įstatymu paverstas II Penkmetinis planas paliečia visas Argentinijos gyvenimo sritys: ekonominę, visuomeninę, susisiekimo, mokslo ir t.t. visur įnešantis pagerinimus.

LINKSMI PARENGIMAI VISOMIS KARNIVALŲ DIENOMIS VYKS Lietuvių Klūbo salėje, Av. Boedo 737

Korespondentai rašo

IS URUGVAJANS LIETUVIŲ GYVENIMO

URUGVAJANS LIET. KULTūros D. — JOS NAMŲ ĮKURTUVĖS

Urugvajans Lietuvos Kultūros Draugijos nuosavų namų įkurtuvės įvyko 7. XII. 1952, kuriose dalyvavo įvykio, ar tiksliau būdu prie namo pirkimo prisidėjusių apie 300 Lietuvos šeimynų, kur buvo suvalgyta apie 200 kilogramų keptos avienos ir jaučio mėsos „asado“ vadinamo ir apie 1000 dešrelių, o taipgi išgerta 500 litrų alaus ir apie 200 litrų vyno.

„Asada“ ir dešretės „chorisos“ puošė ir iškepė tas draugijos nariai ir prie namo pirkimo prisidėję lietuviai gerb. J. Kundrotas, A. Sarulis, P. Grigas ir J. Kaminskas. Gėrimus paruošė ir jaučius apdrūpino gerb. namo pirkimo komisijos ir draugijos nariai J. Ramonas, P. Žukelis, K. Vilkas, P. Derencius Pr. ir V. Stanevičiai ir kiti. Stalbus paruošė ir juos aptarnavo gerb. M. Kundrotienė, O. Ramonienė, B. Klimentė, A. Žukelytė, Al. Grigaitė ir neulstama Draugijos veikėja ir darbuotoja, mokytoja Stanevičienė.

Buvo kalbų. Kalbėjo d. jos pirm. K. Vydišius, sekretorius V. Cieslinskas. Namų pirkimo komisijos pirm. J. Ramonas neulstamas d. jos veikėjas J. Jazauskas ir kiti. Buvo leista tarti žodį ir vienas iš tas draugijos kūrėjų t. v. šios korespondencijos autorius, kuris manęs pažiūrėjo asistuoti prie draugijos istorijos, bet dėl tam tikrų priežasčių ir staigus susiraukšalio „susigėdimo“, neturėjo galimybes tai padaryti ir savo mintis išreikšti.

Plačiai ir teisingai draugijos padėti ir daliniai jos praėti nušviētė Julijus Jazauskas, kuris nesivairuodamas aiškiai ir atvirai pasakė, kad draugija nėra ir negali būti kurios vienos srovės žmonių, nes jos kūrėjai jau daugiau kaip prieš 20 metų tai nunagė ir į jos įstatus įrašė, kad draugija gali įstoti visi lietuviai be tikrovės ir pažiūrų skirtumo. Tai draugija ir jos nupirktas namas yra ne kurios vienos srovės, bet visų lietuvijų. Klysta tie, kurie mano, kad d. la yra jų vienas ir daro klaidas ir ja rįšti ar įstoti jiems nepatinkamais lietuviais.

Publika matėsi buvęs pirmas tas draugijos pirmininkas Balyš Zuklys ir sekretorius Mikas Krasinskas, buvusios scenos veikėja Mikas Cieslinskienė, kūrėjas Juozas Miklovis ir kiti. Taip gi sveičiūrė dalyviūr tarpe matėsi Lietuvos ministras Urugvajuje Dr. K. Graudinis su šeima ir atstovėdė sekretorius su žmona p. A. Grisonas. Tik nesimatė kaip kuriū Lietuvos šiaudinių patriotū ir net draugijos vice pirm. A. Zupkos su šeima.

Po kalbū ir vaišū buvo renkamasi sukios dienos išlaidū padengimui. Prie ženkliū segimo ir likū darbavosianės Vydišitė, Pagoraukaitė, sesutės Paulauskaitės ir kitos. Auksū surinkta \$385 urugvajiški peza.

Po to viso, Napoleoni Budreikos, trijų akordeonu orkestru griežiant tēšėi šokiai, kur visi linksmosini li gi vėlybos nakties. Publikos nuotai ka buvo labai gera.

Didžiausias kreditas už tą viską atitenka, pirmiausiai, namo pirkimo komisijai ir draugijos valdybai, o po to ir visiems kurie tik žinūl nos prie to prisidėjo ir darbavosi.

Vienas iš Draugijos Kūrėjų. — APSIVEDIMŲ ir lietuvijų jauniu susipažinimo — Amerišinėjimo biuras įsteigtas Pietū Amerikoje. Adresas: Spaudos Biuras, Bendravimo Skyrus, Apartado Nac. 2336, Medellín, Colombia.

PENSIONAS „LITUANIA“
Juozas Palšis, sav.
VILLA RUMPAL, (CORDOBA)
Vasarotojai prašomi iš anksto užsisakyti kambarius. „Lituanija“, prie pat ežero Calamuchita, turi geriausius patogumus savo skaitlingiems vasarotojams.

BARAS — RESTORANAS „El Rapido“
FEDERIKAS GRUNOVAS SAVININKAS
Centenera 3204. T. E. 91-1735
NEUBA POMPEYA, Bs. AIRES
Puikūs maistas, skubūs patarnavimai, vietiniai ir užsieniniai gėrimai. Pavieniai ir šeimynos kviečiama apsilankyti.

DANUTĖ GILVYDIENĖ
kirpimo — siuvimo mokytoja
Río Cuarto 3244 Bs. Aires

NERVŲ IR PROTO LIGOS
Liaukų nenormalumai
Dr. Sanchez Aizcorbe
Nuo 10 iki 12 ir nuo 15 iki 19 v.
Paraguay 1365. T. E. 41-4207

JUAN V. LIMBA
2 a. Santa Rosa 3565
T. E. 740 - Ombú - 3663
Mechanika dirbtuvė. Mašinų konstrukcija ir pataisymai.

RESTORANAS — BARAS
A. Degulis, P. Olišauskas, Kaz. Stankevičius ir A. Švarys.
Savininkai
Geras valgis. Pirmos rūšies gėrimai. Nebrangūs kainos.
c. Pedro Mendoza 3117.
T. E. 21-2952

IS BRAZILIJOS LIETUVIŲ GYVENIMO

LIETUVOS MINISTERIS PAS BRAZILIJOS PREZIDENTĄ

Naujų Metų 1 dieną, 15 val. Brazilijos Respublikos Prezidentas Getulio Vargas priėmė Lietuvos Igaliojimą Ministrą Dr. Meierį, Catete Rūmnoje.

VIZITAS BRAZILIJOJE KANCLERIUI

Grįžęs iš Jungtinių Amerikos Valstijų Brazilijos Užsienio Reikalų Ministrą João Neves de Fontura Lietuvos Igaliojimą ministras Dr. Meieris vizitavo Itamaratė rūmose 1952 m. gruodžio mėn. 31 d.

KAS DIRBA, O KAM GARBĖ?

Tėvų Pranciškūnų Brooklyne leidžiamas savaitraštis „Darbininkas“ plačiai garbina S. Paulyje „veikiantį“ Tautos Fondo atstovą kun. P. Ragaišką ir jo talkininkus Vinkšnaitį, Svegždą, kaip labai uolius Tautos Fondo darbuotojus.

Ar tik ne sarmata, tėveliai, skelti siškų mėla, kada visiems žinoma, kad S. Paulyje Tautos Fondui dirba šimtinais vienas asmuo, kurio šis vsai neminėt — tai inž. Zenonas Bačelis, o visi kiti tik uoliai kalytojai basiliūs ir jo veiklama vofūras, tyčiotatės iš nepalaužiamo kultūras, entuziastai ir jo nuopelnus viešai vagiate ir savinate. Ar tik ne iš bolsėvų školinatės moralė ir etiķa?
J. Ms.

DARBININKAI REMIA TAUTOJA FONDĄ, O PONAI BOIKUOTUJA

Koktu viešai tarti nemalonu žodį savo tautiečių adresu, bet kada jokie žodžiai nepadaeda, kada materialistai iki kaulo s m e g e n u y, praranda paskutinį trupinį li savo žmogiškos vertės pajautimo, tenka už sau juos išvilkti į vie šumą pavardėmis, kad jie bent tokiu būdu būtų pagerbti ir įtraukti į mūsų tautiečių gosterbos istoriją.

Gal tai jiems nepadaės, nes fanatikai, kaip lygiai ir materialistai pagudyti sunku. Bet pažinkime juos š darbu:

Po begalinio trukdymo iš TF „atsotovo“ klebono Ragažinsko pusės, pa galian pradėtas vykdyti Tautos Fondo važus rinktiava. Jan kitomis progomis školbėme Sao Paulo lietuvijų „apsamanojimą“ tėvynės laisvės kovoe, kenciant giedoti dėl Rio de Janeiro ir kitų vietoviū tautiečių susipratimo.

Dabar pradeda ryškėti vietos rezultatai. Neliēdiant senųjų atėviū, „nuo jakuriū tūzai“, ne tik abeįngi lietuviškai spaudai, kultūrai, parengimams bet užkietėjė kruzeiro vėgai ir Tautos Fondo reikalui. Va, ilustracijai mažas pavyzdėlis:
Dideli „patriotai“ — Šalkauskas, Laucevičius, šlepetyš APSIAUKS pa remti Tautos Fonda, nes Šalkausko bet šlepēcio žodžiais jie ne patriotai, bet REALISTAI. Jie nežino, kur TF pinigai eina. Šie dideli „inteligentai“ uždirba tik... po 7-10.000 kruzėiūr. Jie esą perbiėdė naremti ir 16 to Vasario gimnazijā, nes ten jų vaikai juk nesimoko...

O tuo pačiu metu paprastas bemoksišis šoferis žutantas, tuēdžiantis tik 2.000 krz. ir turintis školu, aplankytas TF reikalui, apgalēstaudamas dėl auksū mašumo itėikė 1.000 kruzėiūr. Jis gi tėvynelē nieko nekainavęs, bemoksišis ne „inteligentas“... O va, žydėlis, prieš 30 metų atvykęs, Pranas Hermann, padaudamas 1.000 krz. zeiūr, pareiškė, kad jam didelė garbė pakilti savo dukrai pavoždi, kad jis iki mirties rēmēs ir siejosijs gim toje kraštē — Lietuvos vargais ir sielvartais.

Manoma, kad daugiau kompartū nerikla...
Karpatų Karpai.

DU RYTUS SAVAITĖJE reikalings moteris bito apvalymui muzikos profesores šėimai. Valandai \$4. Tartis: Anchorena 1230, Dep. 5 (Ank. tumas S. Fē 2700). T. E. 78-6461. Prof. Ida Schwindsackl.

NERVŲ IR PROTO LIGOS
Liaukų nenormalumai
Dr. Sanchez Aizcorbe
Nuo 10 iki 12 ir nuo 15 iki 19 v.
Paraguay 1365. T. E. 41-4207

JUAN V. LIMBA
2 a. Santa Rosa 3565
T. E. 740 - Ombú - 3663
Mechanika dirbtuvė. Mašinų konstrukcija ir pataisymai.

RESTORANAS — BARAS
A. Degulis, P. Olišauskas, Kaz. Stankevičius ir A. Švarys.
Savininkai
Geras valgis. Pirmos rūšies gėrimai. Nebrangūs kainos.
c. Pedro Mendoza 3117.
T. E. 21-2952

IS CORDOBOS LIETUVIŲ GYVENIMO

BENDRAI IR GRAŽIAI SUTIKTI NAUJIEJI METAI

Cordobos lietuvijų „Neptūno“ ir S. L. A. 6-to šk. draugijos (31. XII. 52) „Neptūno“ draugijos patalpose suruo šė bendrā Naujųjų 1953 Metū sutiķimā, kuris nežiūrnt blogo oro sutraukė didelē Lietuvos škaičiū broliškai senuosius metus išlydėti ir naujuosius 1953-čius sutikti. Šventės parengime savo darbu ir pasišventimū nuosirdžas padegs užsitarnavo: C. Jankūnas — A. Mogyla, P. Meilutis, A. Janulis, N. Zarate, V. ir Pablo Gabrėnai, Vl. Šimolinūs ir kt.

Šis abiejū draugijū bendras Naujųjų Metū sutiķimas yra sveikinimas ir džūngus, kad nežiūrnt buvusiū nesklaidumū tarp šiū dviejū draugijū — praieitūs klaidos baigiamos užmiršti su viltimi ateityje dar tampriau susirišti ir kartu žengti bendru Lietuvos keliu, nes „Kur du stos - visados - daugiau padarysi!“

CORDOBOS LIETUVIAI — „A. L. BALSAS“ BICIULIAI

Cordobos Liet. Saviš. Draugija „Neptūnas“, savo posėdyje (30. XI. 1952) balsū dauguma išsirinko „ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS“ savos spaudos organu, 1953 metams!

Kaip žinome, SLA 6-to skyriaus Cordoboje, spaudos organas irgi yra „A. L. BALSAS“. — Tokiu būdu ir visū Cordobos Lietuviū savitraštis yra ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS!

CORDOBOS lietuviai Ellenotė Meilutytė ir Antanas Janulis susilaukė (30. 12. 52) šeimos padidėjimo. Lie tuviškas garnys, baigdamas savo vasaros atostogas Cordoboje, atsiviekindant D. Janulini padovanuoją sesutę Kristiną - Violetą.

„NEPTŪNO“ veiklus narys, Stepas Gabrėnas, sirgęs keliolikū dienu, sustiprėjo.
R. J. - tis.

BUVO PUIKIOS PP. ŠIMOLIŲŲ ŠCNAUS KRIKTYNOS

Kalėdų dieną (25. XII. 1952) pas pp. J. ir Vl. Šimolinūs — Cordoboje buvo suruoštas iškilmingas šėimyniškas pobūvis — jų antrojo sūnaus Romualdo Alberto krikštynos. Krikštynos specialiai iš Ascocchingos atvykęs kun. A. Valuška; krikšto tėvais buvo p. Ona Jocenė ir p. Motiejus Bendorinskas.

Šis šėimyniškas pobūvis įvykęs aukščiausio namo Cordoboje — pp. Šimolinijū buto ir verandos ordojose patalpose, susirinkusiams svečiams da vė plūkos progos žavėtis gražiaisais Cordobos miesto vaizdais saulē leidžiantis, pasinėkučiuoti ir suttartini padainuoti. Maloniū vaišū šėimynininkū turtingas užkandžiais ir gėrimais nuolat vaišinami svečiais, linksmai pra leidė Kalėdų pirmąją dieną, skirstydami dailinos šventės įspūdžiais linkėdami Romualdui-Albertui Šimolinijū stipriai ir laimingai augti.

Sveičiūr tarpe matėme: pp. Jocus, pp. Bendinskū šėima, Farmaceutikū Costa-Magna šėima, Cordobos Univ. Clinicos prof. Dr. Venecuiā-žmona, prof. V. Staugaitė, Dr. Zotovā su žmona, pp. Žiedoniū šėima, p. Leonā Žiedonijū iš San Pedro (Bs. Aires), pp. Vaitaičiū, pp. Jankūnū, pp. Janulius ir kt. Iš viso apie 50 asmenū.
R. J. - tis.

GRANDINĖS

(Pirmoji dalis)
Gintaro Krantus
Baltijos Žuvėdros romanas.
Iš anksto užsisakanti \$15; baigus spausdinti \$20.
Vėliau išeis ir Antroji Dalis — Gedimino Kalno Pavėsy.
Abi dalis užsisakant iš anksto... \$30; perkant atspausdintus \$40.
Užsieniams: apsimokant iš anksto, I dalis po 1 dol., abi — 2 dol.
Prenumeratoriū — leidėjū sąrašas tilps knygos priede.
Užsakymus ir pinigus siunčiant adresuoti: „A. L. BALSAS“
Casilla de Correo 303
Buenos Aires. ARGENTINA

VINOAS BAGDANAVIČIUS
Maisto Krantuvė.
Gėrimai.
Abarellos 2783; T. E. 51. 7014

CINZANO
VERMOUTH
Calidad superior

S. L. Arg. Veikimas

NAUJOJI SLA 6-to SK. CORDOBAJE VALDYBA 1953-tiems METAMS Visuotiniame SLA 6-to šk. nariū susirinkime (21. XII. 1952) buvo išrinkta nauja valdyba 1953 metams, kuri pareigomis pasiskirstė šėkančiai:
Pirmininkas — Vladas Šimolinūs (perrinktas), vice-pirmininkas — Potras Meilutis, sekretorius — Carlo Jan kūnas (jr.), II-sis sekretorius — Dr. A. Zotovas, Kasininkas — Kazimieras Sadukas (sr.) II-sis kasininkas — A. Janulis, Valdybos nariai — V. Sulcas, p. Meilutienė ir Jankūnas (sr.). Revizijos komisija: — Tumas, Dr. J. Kuncaitis ir Brazdžiūnas (sr). Ligonijū Lankytojai: — p. Pa lūlis, p. Bendinskienė ir p. Žiedoniėnė.

Naujųjų SLA 6-to šk. valdybai linkime ir toliau pavyzdinai žengti lietuviviskais organizaciniais pagrimais.
R. J. - tis.

DVEJI ASADO PIETŪS SLA PARKE SAUSIO MĖNESIŠėkmadienį, sausio 11 ir sekmadienį sausio 25, 1953 vyks dideli parenginiai Susivienijimo parke, Av. General San Martin 5215, Lanūs Oeste — 4 de Junio.

Pasiskirkite, kad kuri diena patogesnė ir dalyvaukite visi iš anksto išgiję kvietimus pas susivienijimiečius.
R e n g ė j a i.

— SLA SPORTO KLŪBO nariū su sirinkime 10. I. 1953 šiū metų Klūbo Valdyba išrinkta šėkančiais: Petras Vaiseta pirmininkas, Br. Rastenis vice, Onytė Žeilytė sekr., Robertas Jancevičius II sekr., Pr. Ambrozaitis ižd. ir E. Palzer ižd. padėjėjas. Sporto Komisijon. S. Rinkti G. Smith ir D. Martinez. D. K. V. ba.

— VASARIO ŠEŠIOLIKTĄ Susivienijimas Lietuviū Argentinoje minės savame Dr. Vinco Kudirkos vardo salone, Av. General San Martin 5215, Lanūs Oeste, šeštadienį, 14. II. 1953.

— JUOZAS RASTENIS, II SLA sekretorius, eina C. V. generalinio sekreteriaus pareigas, Paskasijui Sereikiū iš jū reizgnavus dėl darbo dangybės.

KREDITO POLITIKOS TEIKIAMOJI NAUDA (BENEFICIOS DE LA POLITICA CREDITICIA)

Paskolū teikimo politikā justicijalistinė Argentinos vyriausybė remia šės reformomis. Pagal naująją finan sės sistemā, prezidentas Peron padarė tokius potvarkius, kad valstiečių visuomēturė kreditus, nepasitais ir to, jeigu vieno meto derlius dėl klimatinių ar kitokiū sąlygū žlug tu. Bankū centralizavimas ir jū suvalstybinimas duoda galimybė be jo kiū tarpininkū teikti kreditus visiems jū reikalaujantiems dabo ūkėms, o ypa tingai valstiečiams, dirbantiems žemės ūkyje, kadangi žemės ūkis reiš kia nelisėmiamas turtū šaltinius. Su žemės ūkiu darbais susijotū industri ja taipgi naudojasi reikiamais kreditais. Visi kreditai teikiami tiesiogiai, apsaugojant jū gavėjus nuo tarpininkū gobšumo.

Kreditai teikiami neatsižvelgiant jū gavėjū kilimē nei tautybē. Vyriausybē įvertina kiekvieno Argentinos gyventojū darbo pastangas ir tik pagal jas suteikiamos paskolos lengviausiomis sąlygomis.

Einanč 1952 metų Ekonominiu Planu, Valstybinis Argentinos Bankas (Banco de la Naciōn) ypatingai didelius kreditus suteikė ryziū ir saulėgražas sėjusiems valstiečiams.

Negalėjusiems atsigyrinti valstiečiams suteikiami pakartotini kreditai. Tuo reikalu paskelbtas toks nu tarimas:

„Kuomet dėl klimatinių sąlygū ar kitų rimtų priežasčių, dėl kuriū ne valstietis kaltas, žūsta derlius arba jo kiekybė neduoda galimybės atsigyrinti, toki valstiečiai gali reikalauti naujos paskolos. Ji suteikiama be delsimo, jeigu nuolatos, kad sekant derliumi paskolos gavėjus galēs atsteisti už abi paskolas“.

Tai gi dabar žmogus neišvaromas iš ūki, kaip tatal pasitalkydavo anksčiau, bet suteikiama jam galimybė š silaktyti, progresuoti ir būti naudingū sau, savo šėimai ir pačiai valstybei.

VINOAS BAGDANAVIČIUS
Maisto Krantuvė.
Gėrimai.
Abarellos 2783; T. E. 51. 7014



Casa Musketas

Savininkas Adolfas Musketas.
Sanabria 2790/92, Buenos Aires.
Telefonas: 50-5048.

Parduoda ir išnuomoja pianus. Dirba naujus ir taško Radio Aparatus. Parduoda Lietuvos ir įvairias muzikos instrumentus, reikalauja kraupitės šion Lietuvos firmos.

Nauji Kapai

MIRĖ PAVYZDINGA MOTINA, ELENA J. SIKERIENĖ

Gruodžio 26, 1952, savo žentō St. Stanekimo namuose Lanūs mirė Elena Jasinskaitė Sikerienė, sulaukusi garbingo 82 metų amžiaus. Tik paskaitines porā savaičių sirguliuavo. Iki pat mirties nenustojo sąmonės; prašė palaidoti kuo paprasčiausia, be iškilmiū ir be gėlių. Vienok gerasis žentas St. Stanekis su žmona Katalina Sikerkyte ir jų sūnus (vėlionės anū-



A. A. ELENA J. SIKERIENĖ, palaidota Sarandij kapuose 27.XII.52.

kas) medicinos fakultete studentas Petras Stanekis ir du vėlionės sūnūs: Petras Sikeris (pirmutinio Argentinoje lietuvių — ispanų kalbos gramatikos - žodyno autorius) su šeima ir sūnus Vladas Sikeris pasirūpino labai iškilmingu palaidojimu. Daugybė puošniū gėlių vainikū nuo šeimos, nuo draugū ir nuo kaimynū, netilpę prie grabu, atsikarai nuvežti į Sarandij kapus, lydint daugybē automobiliū.

Mirties dienoje senelē atėjo laiškas nuo dukters Viktorijos S. Čecėtios, po antrojo karo apsigyvenusiės JAV. Jos vyras, Viktoras Čecetas, sekretoriavęs Lietuvos pasiuntinybēse Estijoje ir Čekoslovakijoje, išvėžtas į Rusiją.

Vėlionės vyras, Liūdas Sikeris, buvo Sachalino gubernatorium. Bet 1910 metais jū skyrė Kamčatkou. Kad apsaugoti šėimā nuo žiauraus klimato ir išautėjimo, Sachaline gimusiūs vaikus su žmona jis parsuētė Lietuvon, iš kur 1925 metais vėlionė su vaikaiis atvyko Argentinoje ir čia visus gražiai išauklėjo. O gubernatorius L. Sikeris 1917 m. revoliucijos tapo nublukėtas Kinijon. Mirė Sanghajuje prie 20 metų.

Krinta lietuviai, kaip medžio lapai. Svarbu tik kad tas lietuviškas medis vis puosštūsi naujais lapais ir žiedais.
N. G.



A. A. KAZIMIERA BALCIŪNAITĖ, palaidota Chacarita kapuose 8. XII. 1952.

TANDILYJE STAIGA MIRĖ ONA P. BUTKIENĖ
Ona Petrauskaitė Butkienė, 53 m. amžiaus, nuo širdies smūgio mirė savo namuose Tandilyje sausio 10 d., 1953. Drauge linksmai praleidome Kalėdas ir Naujus Metus; tik Trijų Karaliū dienoje vėlionė pasiskundė dėl savo sveikatos sušlubavimo.
Tandilio mieste didžiausiamie nuilūdimē liko vėlionės vyras, gerb. Domingo Buttkus, šiaulietis, Tandilio

Apaštalas Petras, rašydamas apie būsimąjį Kristaus karaliavimą, pasakė: „Jis turi karaliuoti, iki nepadaės visus savo neprietelius po savo kojomis. Paskručiasia neprietelū bus sukaitinta mirtis“ (1. Kor. 15:25, 26). To karaliavimo tikslas ir pasekmės yra puikiai aprašytos šv. Jono Apreikštojo plunksna: „Dievas nušūstos ties nū jū akij kiekvienā asarā; mirties daugiau nebebus; nes kas buvo pirma, išnyko. Tuomet sėdintis soste tarė: Štai aš darau visa nauja. Jis man tarė: Rašyk, nes tie žodžiai yra ištikimiausi ir tikri.“ — Apreiškimo 21:4, 5.

(Bus daugiau)

šio turinio spausdinių galima gauti veltui: V. KLOVAS, 3444 South Lituanica Ave., CHICAGO 8, Ill., U. S. A.

Mozaikų Fabrikas „LA NUEVA“
J. Viršila ir J. Zavickas, Sav. Fabrikas: Raštinė ir Parduotuvė: Bacacay 741 Urtarte 8016 BOULOGNE — SUR MER

Lietuviška
Dantų Klinika
Consultorio Dental 'Pavón'
N. Krukauskas
Savininkas
LIBERTINIAI DANTYS — KARBŪNĖS — KILOMBAYIMAS — DANTŲ FRAUKIMAS
(Dantistai diplomuoti viet. Universitete)
Prīmama: Pirmad. — trečiad. — penktad. 16. 30 val.
Suzikšibama įvairiomis kalbomis
PATARIMAI VETUI DARBAS GARANTUOTAS
Av. Pte. PERÓN (buv. Pavón) 488. — AVELLANEDA.
(Priešais Avellandos geležinkelio stotij)

Lietuviai ir kiti kaimynai papuošė ramos ir visų gerbiamos Lietuvos kapą Tandil kapuose 11. I. 1953. M. S.

APOLONIJA PAJLIAUSKIENE

Apolonijos Pučėtaitės — Liauškiēnės, (mirusios 7. XII. 1952 Cordoboje) laidotuviū išlaidoms padengti auškojo:
Po \$100: Savišalpos drg. „Neptūnas“ ir pp. Gabrėnū šėima. Po \$50: J. Veščinas, J. Jėčius ir J. Pušninkis. Po \$30: A. Varanauskas ir Vl. Masiliūs, Po \$20: M. Bendinskas, J. Mickevičius, S. Daukas, A. Jokubka, J. Grigaitis, J. Žekonis, J. Jankūnas, J. Raila, V. Sulcas, A. Raškevičius ir A. Leipus. Po \$10: A. Mogyla, A. Busilas, J. Vaitaitis, V. Vaitiekūnas, J. Raugėvičius, N. Zarate, F. Savickas, J. Matusėvičius, Vict. Mogyla, J. Žiukas, B. Motiejūnas, K. Sadukas, K. Brazdžiūnas, J. Tolocka, F. Žiedonis, A. Tuaskus, A. Tumas, P. Meilutis, J. Janulis, E. Janulienė, E. Diešis, J. Baranauskas, J. Naujokas, P. Grudzas, J. Pereušnik, ir J. Stankevičius. Visko \$890,00.
Aukas rinko pp. Gabrėnai ir p. Juozas Raugėvičius.
R. J. - tis.

SVENTO RAŠTO TYRINETOJŲ GARSINIMAS (12)

Krikščionys abelnai tiki, kad kada nors ateityje ateis teismo diena, kurioje Dievas teis pasaulij. Neabejodina, kad tokio įsitikinimo pagrindas yra šventasis Raštas, kuris iš tikrųjų kalbia apie teismo dieną. Štai čia paduodame ištraukā iš Apaštalo Pavilo žodžių, kurie parašyti Apaštaliū Darbuose 17:31: „Nes Dievas paskyrė dieną, kurioje jis teis žemės škritulį teisingai per Vyūr, kurj paskyrė. Jā jis padarē patikimū visiems prikeldamas jū iš numirusiū“.

Jei bus laikomas teismas, tai, suprantama, turės būti ir teisėjas. Nors šitame tekste apaštalas nemini vardā būsimojio pasaulio Teisėjo, bet jo žodžiai aiškiai parodo, kad tai yra Kristus; nes Jis yra tas Vyras, kuris buvo prikeltas iš numirusiū ir kuris daugiau jau niekad nebeimršta, kaip „Aš buvau numiręs, ir štai esu gyvas kad jis pats yra apie save pasakęs: per amžių amžius“.

Dievo žodis, kuris pranašauja apie pasaulio pabaigos suspaudimus, patiekia taip pat paguodos ir vilties. Apaštalas Petras sako: „Bet mes laukiame sulig jo pažadėjimū naujo dangaus ir naujos žemės, kuriose gyvena teisybė“ (2 Petro 3:16). Kitose vietot tas pats Apaštalas rašo: „Todėl darykite atgaillā ir grįžkitės, kad jūsu nuodėmės būtų išdikdytos, kad ateitū Viešpaties veido atgavimimo laikai, ir kad jis sūstų jums apskelbtajį Jėzū Kristū. Dabar jū turi paimti dangus iki visū dalykū atnaujinimui, apie ką yra kalbėjęs Dievas nuo amžių savo šventųjų pranašū burnā“ — Ap. Darb. 3:19-21.

Apaštalas Pavilas, rašydamas apie būsimąjį Kristaus karaliavimą, pasakė: „Jis turi karaliuoti, iki nepadaės visus savo neprietelius po savo kojomis. Paskručiasia neprietelū bus sukaitinta mirtis“ (1. Kor. 15:25, 26). To karaliavimo tikslas ir pasekmės yra puikiai aprašytos šv. Jono Apreikštojo plunksna: „Dievas nušūstos ties nū

VIETOS KRONIKA

ARTIMIAUSI PARENGIMAI LIETUVIŲ KLŪBE

ALBINAS PUZONAS LAIMĖJO \$80.000,00

SESTADIENĮ SAUSIO 10 - Baltgudžių Sąjungos Argentinoje rengiama vakarėnis...

SESTADIENĮ SAUSIO 17, nuo 21 val. Lietuvių Klūbo rengiamas šokių vakaras...

VISOMIS KARNAVALŲ DIENOMIS karnavalai Lietuvių Klūbe, kaip kiekvienais metais...

GAUTA DAUG NAUJAMETINIŲ PASVEIKINIMŲ

Kalėdų ir Naujų, 1953 Metų proga "Argentinoje Lietuvių Balsas" gavo daugybę pasveikinimų...

IS ARGENTINOS: Mokytojos p-lės Mikėnaitės, Kazkauskai, Arg. Liet. Bendruomenės gen. sekret. L. Sruoga...

IS URUGVAJUS: Pr. Vikonis, V. J. Miklovic, M. Krasinskas ir kt. bendradarbiai.

IS BRAZILIJOS: Ed. Gircius, M. Laupinaitis, Kl. Jūra, konsulas Al. Polšaitis ir kt.

IS VENEZUELOS: Arija Folkmanaitė - Gineikienė, D. Kikas, V. Naujėnis, V. Paskevicius ir kt.

IS PARU: Irena Kanašė ir V. Bukauskienė.

IS PRANCUZIJOS: Elena Kuprevičiūtė ir Dr. J. Navakienė.

IS VOKIETIJOS: PLB. Vokietijos Krašto Valdybos pirm. Pr. Zundė ir kt. lietuvių organizacijų vadovybės bei p. V. Lazoraitienė.

IS J. A. V.: Laisvosios Lietuvos Komitetas, J. Gillies, J. J. Bachinas, J. Barauskas, G. Strausmanas, A. Skaitysta, T. Mickevičienė, J. H. Aksys, Natalia Nagul, Amerikos Lietuvių Informacijų Centras, Fransas Motiečius, red. A. Bužancovas ir kt.

MARIJA ŽUKAUSKAITĖ vasarą Mar del Platoy. Išnuomoju puikią salę (modėstis akademijai), kambarį su virtuve, galponėlių ir atskirą būdą. Puiki proga modėstims ir šeimynoms bei pavieniams: Sr. C. Mataitis, Pasaje Barcelona 2891, Villa Soldati (Nueva Pompeya), Bs. Aires.

VILIUS RASIUŠAS OPTIKAS TECHNIKAS. Akiniai, Foto - Aparatai. Savo Laboratorijoje priima: Sėštadienį nuo 10 - 16 Sekmdienį nuo 11 - 16 Gral. M. Acha 876 (Frente Club Pomona) Parque Peluffo - Moron-F.L.D.F.S.

REUMATIZMAS DUSULYS - ŠIRDIS (išimtinai) "X" SPINDULIAI Med. Gyd. Dr. FERRARIO

PRIMA LIETUVIŠKA SOFERIŲ AKADEMIJA Technikos Kvetimai Valdymas Calle VIEYTES 1789 (Puente Barracas) Bs. As. T. A. 21-0265

Dr. M. BABINOVICH Šlapimo ligos. - Venerinės. - Lytinis nusilpimas. Oda. - Sifilis. - Pilvas. Širdis. - Plaučiai. Moterų ligos. - Gyslos. - Hemorojus. Spinduliai X. Trumpeji. Elektrokoagulacija. Priėmimo val. nuo 15 iki 19. Sekmd. ir švent. nuo 10 iki 12 JOSE E. URIBURU 770 - T. A. 47, Cuyo 4970 - BS. AIRES (Atmosfera Córdoba 2200)

KULTŪRINIŲ PARENGIMŲ KUPONAS Ši atkarpa tinka vienai materialai įeiti į Lietuvių Klūbe - Boedo 737, Buenos Aires - rengiamam VAKARŲ SAUSIO 17, SEŠTADIENĮ 21 VAL.

Kalėdiniam Argentinai Valstybės Loterijos lošime mūsų tautietis Albinas Puzonas, sykiu su kitais penkiems darbu draugais Swifto frigorifike, Saladillo-Rosario, nusipirko daiktų bilieto Nr. 12620, už kurį gavo pusę milijono pezu, t. y. kiekvienas po \$80.000,00. Anksčiau \$40.000,00 laimėjo Antanas Uvugury.

— Jurgis Liutkevičius taigpi turėjo linksmas kalėdas, laimėdamas meniškai pagamintą odinį aubumą su spalvotu Vyciu.

— Olga Velžytė, vienturtė "ALB" skaitytojų pp. Velžiu dukra 23. XII. 1952 susižiedavo su Dr. Garcia Diaz. Gražiai jaunūli porai linkiu greit sukurti šeimos židinį.



ANA MARIA B. LOVCHIK, šiaulietė, viešinti Argentinoje, kaip viešnia iš New Yorko. Apstipojusi pas brolių ir broliėnė K. M. Bielskias, Bs. Aires. Maloni viešnia lankėsi "A. L. Bals" ir Lietuvių Klūbe.

— JONAS VABOLIS, pasekdamas Petro Melnicio pavyzdį, užsiprenumeravo Baltijos žuvėdros romaną "Grandinės". Kadangi veikalo išleidimas reikalauja didelio kapitalo, tai gerb. skaitytojai prašomi jį prenumeruoti. Tomas \$15. "A. L. Bals" spausdavė perkėję ir nuosavus namus, pradė sime "Grandinių" spausdinimą, kur romano formoje atpasakota abi autorės pergyventos Lietuvos okupacijos ir Lenkijos ponų šeiminkavimas mūsų Vilniuje.

— NAUJOSIUS METUS Buenos Aires Lietuviai sutiko draugijoje ir šeime. Lietuvių Klūbe "Susivienijimo, Lietuvių Centre įvyko organizuoti Naujų Metų sutikimai. Ansamblietaitis sutiko pas savo narį A. Varskį, Pr. Ramanausko namuose.

— ALB V. SASTRE - TEMPERLEY Apylinkės naujosios valdybos sąstatė II sekr. pareigų nėsant, p. A. Liacas Valdybos sąstatan neįėjo. ALB V. Sastre-Temperley A. V. ba.

— KAZIMIERAS JASAS, po 12 metų vedybinių gyvenimo 5. I. 1953 apturėjo didelį džiaugsmą, nes garsns jo žmona, Prane Trojckaitė - Jasiene apdovanojo stipri ir sveiką pirmagimiu sūnum.

— ELVIRA ŠIMOLICNAITĖ, Lietuvos Centro pirmininke K. Mankaus dukte, 20. JII. 1952 susižiedavo su ispanų kilmės sužadėtiniu Oscar Ferryro. Vaisėse dalyvavo daug svėčių.

— ALGIMANTAS AUSTRA, staty bos technikas, gyvenantis Canalejas 3559, Buenos Aires, gavo telefoną savo braišykiai: TE. 69-4357. Savo vasarvietę pp. Austrai turi Mira Mar pajūry.

— JUOZAS GUČAS, turintis rūbų siuvyklą gatvėje Santos Damout 2474, Buenos Aires, gavo naują telefoną. Vieton senoj numerio, dabartinis yra šis: TE. 72-5455.

— VIKTORO TAMULEVICIAUS, kilnius iš šiaulių ap., šaukėnų v., paklikimo reikalaujantis seserys: Zosė Bytautiėnė, Olesė Tamasiėnė ir mi rusios sesers Kazimieros Vasiliauskienės vaikai. Ieškomieji, jei jie randasi tremtyje, prašomi atsiliepti šiuo adresu: Consulate General of Lithuania, 41 West 82nd Street, New York 24, N. Y., USA.

— KRAUTUVŲ "NARUŠIS" Maisto produktai gėrimai ir kt. UNANUE 6360 - V. LUGANO

RADIO - ELEKTRA Radio technikas dirba naujus, taiso ir pakelcia vioskių rūšių, radio aparatus. Pataiso antenas pigiai, garantuoti ir ant išimokė jimo. Išnuomojami visokieiems ban kietams Radio - Fono amplifika. dorai su lietuviškomis plokštelė mis pigia kaina. Tartis: Vincas Ramanauskas Balges mokslą JAV. calle POLA 289 - Buenos Aires T. E. 64 - Liniers - 4154

Lietuvių Krautuvė Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

"NERIES" STIPENDIJOS MŪSŲ TREMTIES JAUNIMUI

Dr. Jz. Kazickas ir Dr. Kęstutis Va lūnas New Yorko įsteigė "Neries" vardo stipendijų fondą, kurio pirm. yra A. Simutis, sekr. P. Jurkus, išd. Dr. V. Vilimas. Iš to fondo paskirta 1,000 dolerių stipendija 1953 metams humanistinių-visuomeninių mokslų lietuviu studentui JAV arba Kanadoje. Toji stipendija bus suteikta dviems studentams, jeigu laimėtojai gyvens Argentinoje ar kitur. Gauti prašymų anketas ir nusiųsti jas "Neries" Stipendijų fondui reikia iki vasario 15, 1953. Adr.: A. Simutis, 41 V. 82 St., New York 24, N. Y., USA.

STANKAIČIO BALETO PASISEKIMAS QUILMES TEATRE COLON Prof. Juozo Stankaičio vadovaujamas "Quilmes Ballet" 17. XII. 52 davė savo metinį koncertą Quilmes Cine - Theatre Colon. Visi bilietai buvo išpirkti iš anksto. Klasiški ir charakteringi kūriniai sudarė turtingą programą, kurią pateikė apie 50 Stankaičio studijos mokininių. Šis baletas teikia garbę visam Quilmes miestui.

Neabejotina baleto žvaigždė yra Vera Stankaitytė, kuri turi ir scenos vardą - Moraima Vera. Jaunesniųjų klasiėse yra taigpi dvi gabios lietuvaitsės, tai Yolanda Galickaitė ir Mirta Rukšėnaitė. Baleto pedagogų ir mokinių tarpe yra įvairių tautų žmonių.

Pukiai PAVYKO KUPREVICIAUS KONCERTAS CHICAGOJE Gruođio 22, 1952 pianistas Andrius Kuprevičius iš Buenos Aires išskrido Chicago. Ansamblis "Daina" jam padarė kuklias išleistuves pas Ansamblio vadovą A. Petravičių. Pa linkėti laimingos kelionės ir aerodromo atvyko pianisto tėvai, "A. L. Bals" leidėjas P. Ozinskas su žmo na, p. Al. Petravičius ir keletas vietinių menininku. Pirmutinis A. Kuprevičiaus koncertas įvyko Chicago Orchestra Hall teatre 28. XII. 1952, dalyvaujant Metropolitan Operos solistin Alcidui Brazui ir kt. žymiems menininkams. Rengė žurnalas "Margutis". Stai pirmutinis "A. L. Bals" bendradarbio pranešimas apie koncertą: Chicago Orchestra Hall salie. "Mer gučio" rengtoji Lietuvių Dainos ir Muzikos šventė dalyvavo apie 2.500 žmonių. Chicago Daily Tribune, Sun-Times ir kiti dienraščiai plačiai apsi stas ties Andriaus Kuprevičiaus talentu ir jo pildytas Čaikovskio, Čiurlionio ir Chopeno kūriniams. Be A. Kuprevičiaus programos pildime dalyvavo Metropolitan Operos solistai Anna Kaskas ir Algirdas Brazis ir Izabelė Motekaitienė. Chicacos Simfonijos Orkestras (70 asm.), diriguojamas muziko Al. Kučičino pildė Lietuvių kompozitorių kūrinius. Koncerto metu buvo iekitos premijos kompozitoriams: Pirmą premiją (300 dolerių) laimėjo komp. V. Jakubėnas už "Laisvųjų žmonių Dainą", o antrąją - jūsiškis Vytautas Kerbelis už jo konkursu atstusą "Bū rės Nakties Juroj" (200 dol.). Abu kūrinius dainavo Alg. Brazis, minė tam orkestrui lydin.

— KAZIMIERAS JASAS, po 12 metų vedybinių gyvenimo 5. I. 1953 apturėjo didelį džiaugsmą, nes garsns jo žmona, Prane Trojckaitė - Jasiene apdovanojo stipri ir sveiką pirmagimiu sūnum.

— ELVIRA ŠIMOLICNAITĖ, Lietuvos Centro pirmininke K. Mankaus dukte, 20. JII. 1952 susižiedavo su ispanų kilmės sužadėtiniu Oscar Ferryro. Vaisėse dalyvavo daug svėčių.

— ALGIMANTAS AUSTRA, staty bos technikas, gyvenantis Canalejas 3559, Buenos Aires, gavo telefoną savo braišykiai: TE. 69-4357. Savo vasarvietę pp. Austrai turi Mira Mar pajūry.

— JUOZAS GUČAS, turintis rūbų siuvyklą gatvėje Santos Damout 2474, Buenos Aires, gavo naują telefoną. Vieton senoj numerio, dabartinis yra šis: TE. 72-5455.

— VIKTORO TAMULEVICIAUS, kilnius iš šiaulių ap., šaukėnų v., paklikimo reikalaujantis seserys: Zosė Bytautiėnė, Olesė Tamasiėnė ir mi rusios sesers Kazimieros Vasiliauskienės vaikai. Ieškomieji, jei jie randasi tremtyje, prašomi atsiliepti šiuo adresu: Consulate General of Lithuania, 41 West 82nd Street, New York 24, N. Y., USA.

— KRAUTUVŲ "NARUŠIS" Maisto produktai gėrimai ir kt. UNANUE 6360 - V. LUGANO

RADIO - ELEKTRA Radio technikas dirba naujus, taiso ir pakelcia vioskių rūšių, radio aparatus. Pataiso antenas pigiai, garantuoti ir ant išimokė jimo. Išnuomojami visokieiems ban kietams Radio - Fono amplifika. dorai su lietuviškomis plokštelė mis pigia kaina. Tartis: Vincas Ramanauskas Balges mokslą JAV. calle POLA 289 - Buenos Aires T. E. 64 - Liniers - 4154

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ Casa "CAPOUA" Parduoda loterijos bilietus, mokyk loms reikmenis, žaislus, etc. PETRAS VAIOBKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

Mirus Elenai J. Sikerienei, liūdėsio valandoje gilia užuojautą reiškia jos dukrai Katalinai Sikerietei Staneikienei su šeima, sūnui Petru Sikeriui su šeima ir sūnui Vladimir Sikeriui.

Mūsų gerajai kaimynei Elenai J. Sikerienei mirus, jos dukrai Katalinai S. Staneikienei su šeima, sūnui Petru Sikeriui su šeima ir sūnui Vladimir Sikeriui, skaudaus liūdėsio valandoje gilia užuojautą reiškia Vaics Andriuska su šeima. Lanūs, 28. XII. 1952.

SEIMOS PADEKA DALYVAUVĖ SIEMO A. A. SIKERIENES LAIDOTUVĖSE Mirus mūsų mylimai mamytei - A. A. Elenai Jasinskaitėi Sikerienei - reiškiam gilia gadėką visiems draugams ir kaimynams, skaittingai dalyvavusiems laidotuves, atsintusiems gėlių vainikus ir išreikšusiu mums užuojautą gilia liūdėsio valandoje. Duktė K. Staneikiėnė su šeima, Sūnus Petras Sikeris su šeima, Sūnus Vladas Sikeris, Lanūs, 1. I. 1953.

Gerb. "A. L. Bals" Redakcija, malonėkite paskelbti kas seka: Visiems malonėms svečiams, dalyvavusiems pirmutiniame gruzinų vakare Argentinoje, įvykusiame Buenos Aires Lietuvių Klūbe 22. XI. 1952, ir tuomi prisidėjusiems prie šio vakaro pasisekimo, širdingai dėkoju.

Tamar Papava, Gruzinių Sąjungos Argentinoje pirmininke.

Gerb. "A. L. Bals" Redakcija, malonėkite paskelbti kas seka: Visiems malonėms svečiams, dalyvavusiems pirmutiniame gruzinų vakare Argentinoje, įvykusiame Buenos Aires Lietuvių Klūbe 22. XI. 1952, ir tuomi prisidėjusiems prie šio vakaro pasisekimo, širdingai dėkoju.

NELIDA KRIVICKAS, Jono ir Anelės Kubilūtės Krivickų dukte, šiomet baigė gimnaziją (Escuela Nacional de Comercio Nr. 4), gau dama aukštą bendrą pažymėjimą - 9,43. Ši "A. L. Bals" prenumerato rė punkiai kalba lietuviškai, nors gimusi Argentinoje. Su tėvais gyvena savo namuose, Pringles 236, Lanūs. Daug mūsų jaunuimo, gavusių brandos atestatą, stoja į universitetus, kiti ieško tarnybų. Sveikiname visus tuos, kurie moka savo tėvų klėbą. Panelė Nelida yra gražiai išauk lėtos jaunuolės pavyzdys.



KALENDORIUS 1953 METAMS Gerb. A. L. Bals skaitytojai, gyvenanti sostinėje ir jos apylinkėse, palengvins Administracijos darbą uželdami asmeniškai Administracijon arba pas mūsų laikraščio įgaliotinius atsiminti kalendorių 1953 metams. Adm. — GENRIKAS RIMAVIČIUS laimėjo antrą premiją, teikiama Argentinos Spaustuvų Sąjungos, už meniškai atliktą darbą. Praneša "La Prensa" 18. XII. 1952. — KAZYS URBONAS patalpintas ligoninėm Muzis, Buenos Aires. — ALEKS. PAJOJIS 11. XII. 52 apsiėdė su Marija Černiaskaite.

Inž. Roberto MUSTEIKIS (Matr. 30,271) Gamina ir tvirtina namų statybos planus. Vykina statybų sostinėje ir provincijose: c. IGUALDAD 1276, Bs. AIRES Tel. 60 - Caballito - 5943

Nikod. Leipus LAIKRODININKAS Garantuoti talso laikrodžius Daro ir perdirba žiedus Pasitetrakit - būsit patenkinti Constitución 3586, Bs. Aires Telefonas 46-1819

Lyties Ligos ODA - SIFILIS (išimtinai) KRAUJO LIGOS Med. Gyd. Dr. MANCUSO (b. Vokiščių Ligoninės gyd.) Pirmą 9-12 ir 15-20 val. Sekmd. ir švent. 9-12 val. KALBAMA LIETUVIŠKAI SANTIAGO del ESTERO 1280 (Plaza Constitución)

Br. Matusėvičius Ipvairiasiu baldų dirbtuvės sav. Gral. Fructoso Rivera 6679, VILLA LUGANO - Bs. AIRES

JURIDINĖ SLAVŲ STUDIJA Dr. Joaquín Prieto Sr. José Podres adv., b. Trib. teisėjas. Admin. reikalai. I. STAMBOLSKI GUIDO PODRES Procurador Civiliai, kriminaliniai ir administraciniai reikalai; ypatingai greit an tvarkomos bylos už SUKRIDIMUS DARBE, kelionose ir už paviso vaivams iš darbo sostinėje ir provincijoje. Palkėdami, paveldėjimui išiekojimai. Tarpininkauja perkaant ir parduodant žemės ir namus. Skuba visuomet užkrikrat. Priėmimo valanda nuo 10 iki 12 ir nuo 16 iki 19 LAVALLE 1625 (entrepiso derecha) - BUENOS AIRES T. A. 35, Libertad 3444

PASTABA: Išreikalavimas, legalizavimas ir vertimai moterų iš vieš Europos šalių pasisekimas ir pildytas gavimais. Imprenta "La Voz", Defensa 828, B. Aires.

"ZEMAJA" Atostogoms salose Ibicuy, A. J. BUOKAI, savininkai. Gražus įrengimas, puikus maistas, visi patogumai. Saviems tautiečiams kainos ypatingai prieinamos. Užsaisykite kambarius per A. L. Balsą, arba tiesioginiai: Sr. A. BUOKAS, Sagastume Chico, Via Canal San Fernando, Lancha Galofre, Islas Ibicuy, Prov. Entre Ríos.

— JUZEFA JACEVICIŪTĖ, diplomuota galtingoji sesutė, šiaulietė, savo tarnybos pareigoms iš Buenos Aires vasarai išvyko į La Cumbre, Quemú - Cruz Grande, Cordoba. — STEPONAS SILCŪNAS, YPF pareigūnas iš Comodoro Rivadavia atostogauja Buenos Aires mieste pas savo broį Joną Šilūną. Tuo patim lėktuvu atskrido brolio dukte mokslėivė Teresa - Susana Šilūnaitė. Svečiai lankėsi "A. L. Bals" perduodami visą eilę prenumeratų. Išskrenda vasario 8. — VANDA - ROSITA RYLIŠKYTĖ, teatro Colón sokėja, su savo mamyte ir broliu Edvardu, po 20 dienų atostogų praleistų valstybiniame Hurlingham viešbutyje Mar del Platoy, grįžo į Buenos Aires puikiai nuėdę pajuriu saule. — KAZIMIERAS MARCINKEVIČIUS su šeima šiemetines atostogas praleido pp. Nalivaikų "Lietuvių". Entre Ríos salose Ibicuy. Ten pat va sarorojė Petras Laukšaitis ir S. Damedžiūnas su sūnum. Visi suvažė ti saliečiais. — POVLILAS GABRENAS, aviatorius, "Neptūno" sekretorius iš Cordobos lankėsi Buenos Aires mieste švenčių proga, "A. L. Balsui" atvežė per numeratų.

— ADOLFINA VILCINSKAITE, Buenos Aires universiteto architektūros fakulteto studentė sukūrė šeimos židinį, ištekėdama už to paties fakulteto studento Mendez, žinomo cuk raus magnato sūnaus. Jaunavadienį išskūrė gražiame būte Avenida Santa Fé, bet abu nusitarė baigti fakul tetą, kurį jau lanko penkti metai. — EMILIA GRAIBAITĖ, Felikso Sulikovskio žmona eidama iš Rawson ligoninės su sūnum Alfredu Constitu cion akštėje nusipirko naujametinės loterijos bilietą Nr. 31925 ir laimėjo \$200.000. Numerį išrinko sūnus. — WALTERIO SESTOKO žmonė, Antaninai Lipinskaitė, garyns padova nojo antrą gražią ir sveiką dukrėlę, kuriai parinktas vardas Martita. — POVILO MATULIONIO žmo nai, Lidiiai Šestokienei, po 20 metų vedybinių gyvenimo garyns padovavo jo stiprų ir sveiką pirmagimį sūnų Alfrėdą. — LAISKUS, atėjusius A. L. Bals o adresu, prašomi atsiminti: Emilia Sidorek, K. Kručas, Bruna Kalkis, Dominikas Vinskus, V. Sacikauskas, Vincas Bakšinskas ir Ona Alekniūtė.

— AMELIA VERONICA KAMARAUSKAITE 3. I. 1953 susižiedavo su Segundo URQUIZA. Ta proga la bai iškilingsios vaišės įvyko pp. Napoleono ir Genovaitės Šlepaitytės Namaraskų namuose San Andrés, daly vaujant Povilu Šlepaičiui su p. Ago ta, Štulgiams ir Aldonai Bironaitėi iš Berisso, L. Pivoriūniui ir kitie ms lietuviams bei vietiniams svečiams. Fotografavo A. Kirstukas; svečių vad tarė žodį "ALB" redaktorius. — "KAUNAS", širaus vandens maudynė La Salada - Villa Madrid, kambariai poilsini, valgiai ir gėrimai, Savininkai Vl. ir Konstancija Kalibaitė Masiokai ir Juozas Mazlavac kas. Virėjas pensininkas Zemaitis, muzikas Purvinis. Iš Pompeya priva ža kolektyvas 32 arba Alsinas trau kinys. Seštadieniais, sekmadieniais ir vidury savaitės vasarotojai "Kaune" siesiasi sveikata. didžiama suvažino dami savais automobiliais. — ANTANAS MIKUCIUNIS 31. XII. 1952 susižiedavo su pianiste Eleonora Martinėnaitė. — P. LANIAUSKAS iš Australijos atvyko Argentinon pas savo motiną ir tėvina pp. Jankauskus.

— ANTONAS MIKUCIUNIS 31. XII. 1952 susižiedavo su pianiste Eleonora Martinėnaitė. — P. LANIAUSKAS iš Australijos atvyko Argentinon pas savo motiną ir tėvina pp. Jankauskus.

— ANTONAS MIKUCIUNIS 31. XII. 1952 susižiedavo su pianiste Eleonora Martinėnaitė. — P. LANIAUSKAS iš Australijos atvyko Argentinon pas savo motiną ir tėvina pp. Jankauskus.

M. BALTAITYTĖ - FREY LIETUVŲ AKUSEBĖ Prima ligenos ir duoda patarimus gimdyvėms visą dieną. Chaco 2158 Valentin Alsina

CORRALON Y SANITARIOS de Wolf Arendar e hijo Iteikiama statybai medžiaga (moka kant 50% kainos. Likę išimokė, jimi. Kainos pigios. Lietuviai pasitetrakit. Maximo Paz 1099, y Santa Fe T. E. 241-0673 - 4 de Junio

Dr. E. LEVINAS Lietuvos gydytojas - chirurgas diplomuotas Berlyno ir Cordobos universitetuose, buvęs Rosario li goninės klinikos vedėjas. Dabar Hospital de Clinicas, Sala 4 gydy tojas, kalbant is lietuviškai, prima širdies, aorta ir kt. ligų ligonus savo konsultorijoje. nuo 15 iki 18 val. Callao 545 T. E. 35-8669

Medicinos Klinika NEVIRŠKINIMO LIGOS Pilvėlis Vidurial Sarna "X" SPINDULIAI Med. Gyd. Dr. BEREYO Pirmą 9-12 ir 15-20 val. Sekmd. ir švent. 9-12 val. KALBAMA LIETUVIŠKAI SANTIAGO del ESTERO 1280 (Plaza Constitución)

Lyties Ligos ODA - SIFILIS (išimtinai) KRAUJO LIGOS Med. Gyd. Dr. MANCUSO (b. Vokiščių Ligoninės gyd.) Pirmą 9-12 ir 15-20 val. Sekmd. ir švent. 9-12 val. KALBAMA LIETUVIŠKAI SANTIAGO del ESTERO 1280 (Plaza Constitución)

Br. Matusėvičius Ipvairiasiu baldų dirbtuvės sav. Gral. Fructoso Rivera 6679, VILLA LUGANO - Bs. AIRES

JURIDINĖ SLAVŲ STUDIJA Dr. Joaquín Prieto Sr. José Podres adv., b. Trib. teisėjas. Admin. reikalai. I. STAMBOLSKI GUIDO PODRES Procurador Civiliai, kriminaliniai ir administraciniai reikalai; ypatingai greit an tvarkomos bylos už SUKRIDIMUS DARBE, kelionose ir už paviso vaivams iš darbo sostinėje ir provincijoje. Palkėdami, paveldėjimui išiekojimai. Tarpininkauja perkaant ir parduodant žemės ir namus. Skuba visuomet užkrikrat. Priėmimo valanda nuo 10 iki 12 ir nuo 16 iki 19 LAVALLE 1625 (entrepiso derecha) - BUENOS AIRES T. A. 35, Libertad 3444

PASTABA: Išreikalavimas, legalizavimas ir vertimai moterų iš vieš Europos šalių pasisekimas ir pildytas gavimais. Imprenta "La Voz", Defensa 828, B. Aires.

PASTABA: Išreikalavimas, legalizavimas ir vertimai moterų iš vieš Europos šalių pasisekimas ir pildytas gavimais. Imprenta "La Voz", Defensa 828, B. Aires.

PASTABA: Išreikalavimas, legalizavimas ir vertimai moterų iš vieš Europos šalių pasisekimas ir pildytas gavimais. Imprenta "La Voz", Defensa 828, B. Aires.

PASTABA: Išreikalavimas, legalizavimas ir vertimai moterų iš vieš Europos šalių pasisekimas ir pildytas gavimais. Imprenta "La Voz", Defensa 828, B. Aires.

PASTABA: Išreikalavimas, legalizavimas ir vertimai moterų iš vieš Europos šalių pasisekimas ir pildytas gavimais. Imprenta "La Voz", Defensa 828, B. Aires.